

TOMADO®



Gebruiksaanwijzing
Mode d'emploi
Instruction manual
Bedienungsanleitung

Deep-fryer 1.5 L

Geachte klant,

Gefeliciteerd met de aankoop van dit kwaliteitsproduct. Lees de gebruiksaanwijzing zorgvuldig door zodat u optimaal gebruik kunt maken van deze Friteuse. In deze gebruiksaanwijzing vindt u alle benodigde aanwijzingen en adviezen voor het gebruik, schoonmaken en onderhoud van het apparaat. Als u deze aanwijzingen volgt, heeft u altijd een uitstekend resultaat. Wij hopen dat u deze Friteuse met plezier zult gebruiken.

VEILIGHEIDSVOORSCHRIFTEN

Algemeen

- Lees de gebruiksaanwijzing zorgvuldig door en bewaar deze goed.
- Gebruik het apparaat alleen zoals beschreven in deze gebruiksaanwijzing.
- In geval van schade, veroorzaakt door het niet naleven van deze gebruiksaanwijzing, vervalt de garantie onmiddellijk. De fabrikant/importeur aanvaardt geen enkele aansprakelijkheid voor schade veroorzaakt door het niet naleven van de gebruiksaanwijzing, een onachtzaam gebruik of een gebruik niet conform de voorschriften van deze gebruiksaanwijzing.
- Plaats het apparaat buiten bereik van kinderen.
- Dit apparaat is niet bestemd voor gebruik door personen (waaronder kinderen) met gereduceerde fysieke, zintuiglijke of mentale capaciteiten, of met een tekort aan kennis en ervaring, tenzij onder toezicht of na instructies te hebben ontvangen van

een persoon verantwoordelijk voor hun veiligheid betreffende gebruik van het apparaat.

- Houd het apparaat en snoer buiten bereik van kinderen jonger dan 8 jaar.
- Houd strikt toezicht op kinderen om te voorkomen dat zij het apparaat als speelgoed gebruiken.
- Laat kinderen die niet onder toezicht staan, dit apparaat niet reinigen of onderhouden.
- Haal altijd de stekker uit het stopcontact en laat het apparaat afkoelen:
 - voordat u het apparaat verplaatst;
 - voordat u het apparaat opbergt;
 - voordat u onderdelen monteert of demonteert;
 - voordat u het apparaat reinigt of onderhoud uitvoert;
 - nadat u het apparaat heeft gebruikt.
- Laat reparaties alleen door een gekwalificeerd servicecentrum* uitvoeren.

* Gekwalificeerd servicecentrum: after-sales-dienst van de fabrikant of de invoerder, die erkend en bevoegd is om dergelijke herstellingen te doen zodat elk gevaar vermeden wordt. Gelieve het apparaat bij problemen naar deze dienst terug te brengen.

Elektriciteit en warmte

- Controleer vóór gebruik of de netspanning gelijk is aan de netspanning die op het apparaat wordt vermeld.
- Sluit het apparaat alleen aan op een geaard stopcontact.
- Controleer het snoer regelmatig op beschadigingen.
- Gebruik het apparaat niet als het snoer beschadigd is. Laat een beschadigd snoer vervangen door een gekwalificeerd servicecentrum.
- Gebruik geen enkel apparaat met een beschadigde kabel of stekker of nadat het apparaat defecten vertoont, gevallen is of op enige manier beschadigd is geraakt. Lever het apparaat in bij de fabrikant of het dichtstbijzijnde, gekwalificeerde servicecentrum voor inspectie, reparatie of elektrische of mechanische modificaties.
- Trek aan de stekker en niet aan het snoer wanneer u de stekker uit het stopcontact haalt.
- Voorkom dat het snoer in aanraking komt met een heet oppervlak of stoom.
- Haal altijd de stekker uit het stopcontact voordat u het apparaat verplaatst.
- Bedien het apparaat niet door middel van een externe tijdschakelaar of door middel van een apart systeem met afstandsbediening.
- Gebruik een 10-ampèresnoer, als er een verlengsnoer nodig is. Snoeren met minder ampère kunnen doorbranden. Let er bij het neerleggen van het snoer op, dat er niet aan getrokken of over gestruikeld kan worden.

- Voorkom overbelasting door niet te veel apparaten op een groep aan te sluiten.
- Dompel de kabel, de stekker of de behuizing nooit onder in water of andere vloeistoffen, om het risico op elektrische schokken te vermijden.
- Raak het apparaat niet aan als het in water is gevallen. Haal de stekker uit het stopcontact, schakel het apparaat uit en gebruik het niet meer.
- Gebruik het apparaat niet in de directe nabijheid van hittebronnen zoals een fornuis of oven.

Gebruik

- Dit apparaat is bedoeld voor huishoudelijk en vergelijkbaar gebruik zoals:
 - in personeelskeukens van winkels, kantoren en andere werkomgevingen;
 - op boerderijen;
 - door hotel- en motelgasten of gasten van andere residentiële omgevingen;
 - in bed-and-breakfasts of soortgelijke omgevingen.
- Gebruik van accessoires niet aanbevolen door de fabrikant van het apparaat kan leiden tot persoonlijk letsel.
- Gebruik het apparaat alleen binnenshuis, in droge ruimtes en niet in de nabijheid van water.
- Dompel het apparaat of de stekker niet onder in water of andere vloeistoffen. Dit kan een elektrische schok veroorzaken met de dood tot gevolg!
- Gebruik het apparaat niet buiten of op natte oppervlakken, om het risico op een elektrische schok te vermijden.

- Plaats het apparaat op een vlak en stabiel oppervlak waar het niet van af kan vallen.
- Plaats het apparaat op een hittebestendige ondergrond, dus bijvoorbeeld niet direct op gelakte meubels.
- Plaats het apparaat minimaal 50 centimeter van de muur of brandbaar materiaal (zoals gordijnen, kaarsen of doekjes).
- Plaats het apparaat op een stabiel en vlak oppervlak en niet te dicht bij hete voorwerpen en open vuur (zoals kookplaten).
- Trek de stekker uit het stopcontact wanneer het apparaat niet in gebruik is en voor reiniging.
- Laat het netsnoer niet over scherpe randen hangen en houd het uit de buurt van hete voorwerpen en open vuur.
- Gebruik het apparaat nooit als het netsnoer of de stekker tekenen van schade vertonen, als het apparaat op de grond is gevallen of bij enige andere vorm van schade. Breng in zulke gevallen het apparaat naar een deskundige voor controle en laat het indien nodig repareren.
- Laat kinderen nooit zonder toezicht elektrische huishoudelijke apparaten gebruiken. Kinderen zijn niet in staat de gevaren in te schatten die het verkeerd gebruik van elektrische apparaten met zich meebrengt.
- Houd kinderen die zich in de nabijheid van het apparaat bevinden of het apparaat gebruiken, altijd onder toezicht van een volwassene.
- Laat het apparaat tijdens het gebruik nooit onbeheerd achter.
- Gebruik dit apparaat alleen voor het frituren van levensmiddelen. Als u het apparaat voor andere doeleinden gebruikt, kan dit schade veroorzaken.
- Houd het apparaat zuiver, aangezien het in direct contact komt met eetwaren.
- Pak het apparaat alleen bij het handvat vast, bepaalde delen van het apparaat worden tijdens het gebruik heet. U kunt uzelf ernstig verbranden als u in aanraking komt met hete onderdelen van het apparaat.
- Verwijder producten tijdig uit het apparaat en bereid ze op de juiste temperatuur. Een product kan anders aanbranden en rookontwikkeling veroorzaken.

Waarschuwing



Raak het oppervlak a.u.b. niet aan tijdens gebruik. Het toegankelijke oppervlak kan heet worden wanneer het apparaat is ingeschakeld.

ONDERDELENBESCHRIJVING



1. Deksel met kijkvenster
2. Filter
3. Handvat behuizing
4. Snoer en stekker
5. Temperatuurschakelaar
6. Dekselopener
7. Indicatielamp (verwarmingselement aan)
8. Uitsparing voor handvat frituurmand
9. Handvat frituurmand
10. Frituurmand

WERKING

Met deze friteuze kunt u kleine hoeveelheden snacks (zoals bitterballen, kippenvleugeltjes en frites) frituren. Ideaal voor het bereiden van hartige tussendoortjes.

EERSTE GEBRUIK

- Verwijder alle verpakkingen van het apparaat.
- Reinig het apparaat, zie de sectie 'Reiniging en onderhoud'.
- Plaats het handvat in het frituurmandje. Knijp hiervoor beide zijden van het handvat samen. Het uiteinde van het handvat past nu in de handvathouder van de frituurmand. Laat het handvat rustig los en zorg ervoor dat beide uiteinden in de oogjes en klemmen van de frituurmand terecht komen (zie ook de foto in de onderdelenbeschrijving).
- Wanneer het apparaat voor de eerste keer wordt ingeschakeld en opgewarmd, kan er even een beetje rook ontstaan en kunt u een specifieke geur ruiken. Dit is normaal en verdwijnt weer na enkele minuten.
- Vul het apparaat met frituurolie of vloeibaar frituurvet. Zie de sectie 'Gebruik'.
- Ga verder met de procedure in de sectie 'Gebruik'.

GEBRUIK

Het apparaat vullen met frituurolie of -vet

- Open het deksel door op de dekselopener te drukken.
- Haal de frituurmand met behulp van het handvat uit het apparaat.
- Vul het apparaat met de gewenste hoeveelheid olie of vloeibaar vet. Zorg dat het apparaat minstens tot aan het minimumniveau gevuld is en niet hoger dan het maximumniveau, zoals aan de binnenkant van het apparaat is aangegeven. Sluit het deksel.

Frituren

- Steek de stekker in het stopcontact.
- Zet de temperatuurschakelaar op de gewenste temperatuur. Het indicatielampje gaat aan.
- Wacht tot de olie of het vet op de ingestelde temperatuur is. Het indicatielampje gaat dan uit. Om de olie of het vet op deze temperatuur te houden zal het verwarmingselement herhaaldelijk aan en uit gaan, en zal het indicatielampje eveneens aan en uit gaan.
- Open het deksel door op de dekselopener te drukken.
- Plaats de te frituren etenswaren in de frituurmand. Voor het beste resultaat raden wij u aan droge etenswaren in de mand te leggen.
- Laat de frituurmand rustig in het apparaat zakken. Zorg dat het handvat in de handvatuitsparing valt.

- Let op dat de olie of het vet niet over de rand van het apparaat komt. Als dit dreigt te gebeuren, is de frituurmand te vol en moet u er iets uit halen.
- Laat het handvat aan de mand zitten en sluit het deksel. De frituurtijd is afhankelijk van de etenswaren en van uw eigen smaak.
- Haal de frituurmand met behulp van het handvat uit het apparaat wanneer de frituurtijd is verstreken.
- Hang de haak van de frituurmand in de uitsparing die in de rand aan de voorkant het apparaat zit, om de gefrituurde etenswaren te laten uitdruppen. Schud nooit met de mand.
- Zet de temperatuurschakelaar op de laagste stand (OFF).
- Trek de stekker uit het stopcontact.

Let op!

- Verwijder etenswaren op tijd uit het apparaat. Etenswaren kunnen anders aanbranden en rookontwikkeling veroorzaken.
- Vervang de frituurolie of het vloeibare frituurvet regelmatig. Elke keer dat u frituurt, vermindert de kwaliteit van de olie of het vet, bovendien raakt het vervuld door voedselresten die erin achterblijven.
- Schakel het apparaat nooit in zonder olie of vloeibaar vet, aangezien het apparaat hierdoor beschadigd zou kunnen worden. Giet nooit andere vloeistoffen, zoals water of andere stoffen, in de friteuse.

REINIGING EN ONDERHOUD

Waarschuwing

Alvorens het apparaat te reinigen, schakel het altijd uit, koppel het los van de elektriciteitstoevoer en laat het volledig afkoelen.

Het apparaat reinigen

- Dompel het apparaat of snoer nooit onder in water of andere vloeistoffen. Dit kan een elektrische schok of kortsluiting veroorzaken.
- Gebruik voor het schoonmaken geen agressief schoonmaakmiddel, schuurmiddel of een scherp object, zoals een harde borstel of mes.
- Haal het deksel helemaal van het apparaat af. Dit gaat door het deksel te openen en dan omhoog te tillen.
- Wanneer er nog olie of vet in het apparaat zit, verwijder dit eerst:
 - Zorg dat de olie of het vet volledig afgekoeld is.
 - Frituurolie of -vet moet bij een apart inleverpunt worden ingeleverd.
- Reinig de frituurmand, de binnenpan en het deksel met warm water en afwasmiddel. Droog ze goed af.
- Maak de buitenzijde van het apparaat schoon met alleen een vochtige doek en droog de buitenzijde daarna goed af.
- Plaats het deksel weer op het apparaat. Dit gaat door het deksel recht op boven de scharnieruitsparingen in de behuizing te zetten. Zorg ervoor dat het uitstekende deel van de veer in de behuizing valt. Nu kunt u het deksel bij het scharnier omlaag drukken totdat het scharnier op zijn plaats klikt.

Het filter vervangen

- Open de filterhouder boven op het deksel.
- Haal het aanwezige filter uit het deksel.
- Plaats het nieuwe filter.
- Sluit de filterhouder.

OPBERGEN

Zet het apparaat en de losse onderdelen op een droge plaats weg. Als u het apparaat lange tijd niet gebruikt, haal dan de olie of het vet uit het apparaat en bewaar de olie of het vet apart.

TECHNISCHE GEGEVENS

TM-5528

Vermogen:	1000 W
Voltage:	230 V – 50 Hz
Inhoud	1,5 liter

Wij feliciteren u met de aanschaf van een apparaat uit het TOMADO-assortiment.

Garantiebepalingen

- TOMADO geeft 2 jaar garantie op alle defecten die het gevolg zijn van verborgen gebreken en die het apparaat ongeschikt maken voor normaal gebruik.
- De garantie gaat in op het moment van aankoop; bewaar het aankoopbewijs dan ook zorgvuldig.
- Binnen de garantieperiode zullen eventuele fabricage- en/of materiaalfouten kostenloos door ons worden verholpen, hetzij door reparatie, vervanging van onderdelen of omruilen van het apparaat.
- Het garantiebewijs dient ingevuld te worden door de verko(o)p(st)er op het moment van aankoop.
- Reparatie wordt alleen onder garantie uitgevoerd indien overtuigend wordt aangetoond, (d.m.v. ingevulde garantiekaart met bijbehorende aankoopbon), dat de dag waarop de klacht is ingediend binnen de garantieperiode valt.
- De garantie vervalt indien het defect is ontstaan door schade als gevolg van een ongeluk, onjuist gebruik, verwaarlozing (bijv. niet goed reinigen), of indien er ingrepen zijn verricht of reparatie is uitgevoerd buiten de service werkplaats van TOMADO (uitgezonderd demontage, zoals vermeld in de gebruiksaanwijzing).
- Eveneens is de garantie niet geldig voor aansluiting op verkeerde netspanning, het niet opvolgen van de gebruiksaanwijzing en normale slijtage van het apparaat.
- De garantie dekt evenmin beschadigingen ontstaan door het niet tijdig ontkalken van apparaten, welk water ook gebruikt is (dit geldt vanzelfsprekend speciaal voor stoomstrijkijzers, koffiezetapparaten en waterkokers).

- TOMADO kan niet aansprakelijk gesteld worden voor materiele schade of persoonlijke ongelukken ten gevolge van aansluiting in strijd met de ter plaatse geldende veiligheidsvoorschriften en technische normen (bijvoorbeeld een ondeugdelijk stopcontact). De garantie geeft in geen enkel geval recht op schadevergoeding.
- Alle andere schadeclaims, inclusief beschadiging, zijn uitgesloten tenzij de Wet anders oordeelt.
- Andere dan bovengenoemde garantiebepalingen zullen door ons niet worden gehanteerd.

Service

Voor informatie kunt u schrijven (portvrij) naar onderstaand adres:

TOMADO Consumentenservice
Antwoordnummer 19016
1000 VC Amsterdam
Nederland

Wat te doen als uw apparaat niet werkt?

Indien uw apparaat defecten vertoont kunt u zich wenden tot uw winkelier. Uw winkelier zal er zorg voor dragen dat deze defecten zo spoedig mogelijk verholpen worden.

Reparaties buiten de garantieperiode

Reparaties buiten de garantieperiode zijn altijd mogelijk. Hieraan zijn uiteraard kosten verbonden.

Chère cliente, cher client,

Nous vous félicitons d'avoir choisi ce produit de qualité. Veuillez lire attentivement le mode d'emploi pour profiter au mieux de votre friteuse. Ce mode d'emploi inclut l'ensemble des explications et des conseils nécessaires pour l'utilisation, le nettoyage et l'entretien de l'appareil. Vous obtiendrez les meilleurs résultats en suivant ces indications.

Nous espérons que vous utiliserez cet appareil avec plaisir.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

Généralités

- Lisez soigneusement le mode d'emploi et conservez-le bien.
- Utilisez l'appareil uniquement suivant les instructions décrites dans le mode d'emploi.
- En cas de dommages causés par le non-respect du présent mode d'emploi, la garantie sera immédiatement annulée. Le fabricant/l'importateur ne peut être tenu responsable des dommages causés par le non-respect du mode d'emploi, une utilisation négligente ou une utilisation non conforme aux consignes du présent mode d'emploi.
- Gardez l'appareil hors de portée des enfants.
- Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des enfants, ni par des personnes ayant un handicap physique, sensoriel, mental ou moteur, ni par quiconque ne dispose pas des connaissances et de l'expérience nécessaires, sauf sous la surveillance

d'une personne responsable de leur sécurité, et/ou après que cette personne ait donné sur l'utilisation de l'appareil les instructions nécessaires pour leur sécurité.

- Conservez l'appareil et son cordon hors de la portée des enfants de moins de 8 ans.
- Surveillez bien les enfants pour les empêcher de jouer avec l'appareil.
- Ne laissez pas les enfants nettoyer ou entretenir cet appareil sans surveillance.
- Retirez toujours la fiche de la prise de courant et laissez l'appareil refroidir :
 - avant de déplacer l'appareil ;
 - avant de ranger l'appareil ;
 - avant de monter ou démonter des pièces ;
 - avant de nettoyer l'appareil et d'effectuer l'entretien ;
 - après avoir utilisé l'appareil.
- Confiez les réparations à un service technique qualifié*.

* Service technique qualifié : service après-vente du fabricant ou de l'importateur, qui est agréé et compétent pour effectuer de telles réparations afin d'éviter tout danger. Veuillez rapporter l'appareil à ce service en cas de problèmes.

Électricité et chaleur

- Avant utilisation, assurez-vous que la tension de votre réseau d'alimentation correspond à la tension indiquée sur l'appareil.

- Branchez l'appareil sur une prise raccordée à la terre.
- Vérifiez régulièrement que le cordon électrique est en bon état.
- N'utilisez pas l'appareil si le cordon est endommagé. Faites remplacer le cordon endommagé par un service technique qualifié.
- N'utilisez aucun appareil avec une prise ou un câble endommagé(e) ou si l'appareil présente des défauts, est tombé ou a été endommagé d'une autre manière. Apportez l'appareil au fabricant ou au service technique qualifié le plus proche pour inspection, réparation ou des modifications électriques ou mécaniques.
- Lorsque vous débranchez la fiche, saisissez la fiche elle-même ; ne tirez pas sur le cordon.
- Veillez à ce que le cordon n'entre pas en contact avec une surface très chaude ou avec de la vapeur.
- Retirez toujours la fiche de la prise de courant avant de déplacer l'appareil.
- Ne commandez pas l'appareil à l'aide d'une minuterie externe ou à l'aide d'un système à part avec commande à distance.
- Utilisez un cordon à 10 ampères si une rallonge est nécessaire. Les cordons avec moins d'ampères peuvent se consumer. Lors de l'installation du cordon, veillez à ce qu'il ne puisse pas être tiré ou faire trébucher.
- Évitez la surcharge en ne raccordant pas trop d'appareils sur une multiprise.
- Ne plongez jamais le câble, la prise ou le corps de l'appareil dans l'eau ou d'autres liquides, pour éviter le risque de chocs électriques.
- Ne touchez pas l'appareil s'il est tombé dans l'eau. Débranchez la fiche, éteignez l'appareil et cessez de l'utiliser.
- N'utilisez pas l'appareil à proximité directe de sources de chaleur telles qu'une cuisinière ou un four.

Utilisation

- Cet appareil est destiné à un usage ménager ou similaire comme :
 - dans des cuisines du personnel de magasins, bureaux et autres environnements de travail ;
 - dans des fermes ;
 - par des clients d'hôtels et de motels ou des hôtes dans d'autres environnements résidentiels ;
 - dans des environnements bed-and-breakfast ou similaires.
- L'utilisation d'accessoires non recommandés par le fabricant de l'appareil peut entraîner des blessures corporelles.
- Utilisez l'appareil uniquement à l'intérieur, dans des pièces sèches et pas à proximité de l'eau.
- Ne plongez ni l'appareil ni la prise dans l'eau ou d'autres liquides. Cela peut entraîner un choc électrique potentiellement mortel !
- N'utilisez pas l'appareil à l'extérieur ou sur des surfaces humides, pour éviter tout risque de choc électrique.

- Installez l'appareil sur une surface plane et stable d'où il ne peut pas tomber.
 - Posez l'appareil sur une surface résistante à la chaleur ; évitez par exemple de le poser sur un meuble verni ou ciré.
 - Laissez un espace d'au moins 50 centimètres entre l'appareil et un mur ou un matériau combustible (rideaux, bougies, chiffons).
 - Installez l'appareil sur une surface plane et stable et pas à proximité d'objets chauds et de sources de chaleur (comme des plaques de cuisson).
 - Retirez la fiche de la prise de courant lorsque l'appareil n'est pas utilisé et pour le nettoyage.
 - Assurez-vous que le cordon d'alimentation ne pende pas sur des bords tranchants et ne le laissez pas à proximité d'objets chauds ou de sources de chaleur.
 - N'utilisez jamais l'appareil si le cordon d'alimentation ou la prise présentent des dommages, lorsque l'appareil est tombé au sol ou en cas d'autres formes de dégâts. Le cas échéant, apportez l'appareil à un spécialiste pour un contrôle et faites-le réparer si nécessaire.
 - Ne laissez jamais les enfants utiliser des appareils ménagers électriques sans surveillance. Les enfants ne sont pas en mesure d'estimer les dangers qu'entraîne une mauvaise utilisation des appareils électriques.
 - Veillez à ce que les enfants qui se trouvent à proximité de l'appareil ou utilisent l'appareil soient toujours sous la surveillance d'un adulte.
 - Ne laissez jamais l'appareil en marche sans surveillance.
- N'utilisez l'appareil que pour faire frire des produits alimentaires. Vous risquez d'endommager l'appareil si vous l'utilisez à d'autres fins.
 - Veillez à ce que l'appareil soit parfaitement propre, étant donné qu'il entre en contact direct avec des aliments.
 - Ne saisissez l'appareil que par la poignée, certaines parties de l'appareil sont chaudes pendant l'utilisation. Vous pouvez vous brûler gravement si vous touchez les composants très chauds de l'appareil.
 - Retirez à temps de l'appareil les produits de cuisson, et veillez à utiliser la température juste. Sinon, les aliments risquent de brûler et de dégager de la fumée.

Attention



Ne touchez pas la surface pendant l'utilisation. La surface supérieure peut devenir chaude quand l'appareil est utilisé.

DESCRIPTION DES COMPOSANTS



1. Couvercle avec fenêtre
2. Filtre
3. Poignée du boîtier
4. Cordon et fiche
5. Dispositif de réglage de la température
6. Ouverture du couvercle
7. Voyant indicateur (élément de préchauffage activé)
8. Encoche pour la poignée du panier à friture
9. Poignée du panier à friture
10. Panier à friture

FONCTIONNEMENT

Cette friteuse vous permet de faire frire des encas (boulettes pour l'apéritif, ailes de poulet et frites, par exemple). Elle est parfaite pour la préparation d'encas relevés.

PREMIÈRE UTILISATION

- Retirez tous les emballages de l'appareil.
- Nettoyez l'appareil, consultez la section « Nettoyage et entretien ».
- Placez la poignée dans le panier à friture. Pour ce faire, assemblez les deux parties de la poignée. L'extrémité de la poignée peut maintenant s'intégrer au support du panier à friture. Relâchez la poignée et veillez à ce que les deux extrémités s'insèrent dans les orifices et les fixations du panier à friture (reportez-vous également à la photo de la section « Description des composants »).
- Lorsque l'appareil est allumé et chauffé pour la première fois, un peu de fumée peut apparaître et vous pouvez sentir une odeur spécifique. C'est normal et cela disparaît après quelques minutes.
- Remplissez l'appareil d'huile de friture ou de graisse de friture liquide. Reportez-vous à la section « Utilisation ».
- Suivez la procédure décrite à la section « Utilisation ».

UTILISATION

Remplissage de l'appareil avec de l'huile ou de la graisse de friture

- Ouvrez le couvercle en appuyant sur l'ouverture.
- Sortez le panier à friture de l'appareil à l'aide de la poignée.
- Remplissez l'appareil de la quantité souhaitée d'huile ou de graisse liquide. Veillez à ce que l'appareil soit rempli au moins jusqu'au niveau minimum et pas plus que le niveau maximum comme indiqué à l'intérieur de l'appareil. Refermez le couvercle.

Friture

- Branchez la fiche dans la prise de courant.
- Mettez le bouton de réglage de la température sur la température désirée. Le voyant indicateur s'allume.
- Attendez que l'huile ou la graisse soit à la température souhaitée. Le voyant indicateur s'éteint. Pour maintenir l'huile ou la graisse à cette température, l'élément de chauffage s'allume et s'éteint à plusieurs reprises et le voyant de contrôle s'allume et s'éteint également.
- Ouvrez le couvercle en appuyant sur l'ouverture.
- Placez les aliments à frire dans le panier. Pour obtenir le meilleur résultat, nous vous recommandons de placer des aliments secs dans le panier.
- Plongez délicatement le panier à friture dans l'appareil. Veillez à ce que la poignée repose dans l'encoche.

- Veillez à ce que l'huile ou la graisse ne dépasse pas le bord de l'appareil. Si cela risque d'arriver, le panier de friture est trop plein et vous devez en retirer.
- Laissez la poignée sur le panier et fermez le couvercle. La durée de friture dépend des aliments et de vos préférences.
- Relevez le panier de friture à l'aide de la poignée quand la durée de friture est écoulée.
- Insérez le crochet du panier de friture dans l'encoche située sur le bord de l'appareil pour égoutter les aliments frits. Ne secouez jamais le panier.
- Mettez le bouton de réglage à la température la plus basse (OFF).
- Débranchez la fiche.

Attention !

- Retirez les aliments à temps de l'appareil, faute de quoi les aliments risquent de brûler et de dégager de la fumée.
- Changez régulièrement l'huile de friture ou la graisse de friture liquide. Lors de chaque utilisation, la qualité de l'huile ou de la graisse s'amointrit. De plus, des restes d'aliment demeurent dans le bac de friture qui finit par s'encrasser.
- N'allumez jamais l'appareil sans huile ou graisse étant donné qu'il pourrait en être endommagé. Ne versez jamais d'autres liquides, comme de l'eau, par exemple, dans la friteuse.

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

Attention

Avant de nettoyer l'appareil, éteignez-le toujours, retirez la fiche de la prise et laissez-le refroidir entièrement.

Nettoyage de l'appareil

- N'immergez jamais l'appareil ou le cordon dans l'eau ou dans d'autres liquides. Vous risquez un choc électrique ou un court-circuit.
- N'utilisez pas de détergents agressifs ou décupants, ni d'objets tranchants, tels qu'un couteau ou une brosse dure, pour le nettoyage.
- Retirez complètement le couvercle de l'appareil. Pour ce faire, ouvrez le couvercle et levez-le vers le haut.
- Si l'appareil contient encore de l'huile ou de la graisse, vous devez d'abord le vider.
 - Veillez à ce que l'huile ou la graisse soit bien froide.
 - L'huile ou la graisse de friture doit être déposée dans un point de collecte distinct.
- Nettoyez le panier à friture, le récipient intérieur et le couvercle à l'eau chaude avec un peu de détergent pour la vaisselle. Séchez-les bien.
- Nettoyez la partie extérieure de l'appareil avec un chiffon humide, puis séchez bien.
- Remettez le couvercle sur l'appareil. Pour ce faire, mettez le couvercle à la verticale au-dessus des encoches des charnières dans la paroi. Veillez à ce que la partie saillante du ressort se retrouve dans la paroi. Vous pouvez maintenant appuyer le couvercle vers le bas jusqu'à ce que la charnière s'enclenche dans son emplacement.

Remplacement du filtre

- Ouvrez le porte-filtre au-dessus du couvercle.
- Retirez le filtre du couvercle.
- Installez le nouveau filtre.
- Fermez le porte-filtre.

RANGEMENT

Rangez l'appareil et ses accessoires dans un endroit sec. Si vous n'utilisez pas l'appareil pendant longtemps, retirez la graisse ou l'huile de l'appareil et conservez-la séparément.

DONNÉES TECHNIQUES

TM-5528

Puissance :	1000 W
Tension :	230 V – 50 Hz
Contenance	1,5 litre

Nous vous félicitons de votre achat de cet appareil de l'assortiment TOMADO.

Conditions de garantie

- TOMADO donne 2 ans de garantie sur toutes les défaillances résultant de défauts cachés et mettant l'appareil hors d'usage pour une utilisation normale.
- La garantie prend effet au moment de l'achat; conservez donc soigneusement votre preuve d'achat.
- Pendant cette période de garantie, vous aurez la possibilité de faire réparer gratuitement les éventuels défauts de fabrication et / ou défauts de matériaux, de remplacer certaines pièces ou d'échanger votre appareil.
- Le certificat de garantie doit être rempli, au moment de l'achat, par celui ou celle qui vend l'appareil.
- La réparation ne sera effectuée que si vous pouvez prouver que le jour de votre réclamation se trouve encore dans la période de garantie (par exemple carte de garantie dûment remplie accompagnée de la preuve d'achat correspondante).
- La garantie n'est pas valable si le défaut a été causé par un dégât suite à un accident, par une mauvaise utilisation, une négligence (par exemple, mauvais nettoyage), ou si des interventions ou réparations ont été faites autre part que dans un atelier de service TOMADO (à l'exception du démontage, comme indiqué dans le mode d'emploi).
- De même, la garantie ne sera plus valable si vous branchez votre appareil sur une mauvaise tension réseau, si vous ne suivez pas le mode d'emploi et en cas d'usure normale de l'appareil.
- La garantie ne couvre pas non plus les dégâts causés en cas de détartage non fait à temps sur l'appareil, quelle que soit l'eau utilisée (ce qui est aussi le cas pour les fers à repasser à vapeur, les machines à café et les bouilloires électriques).

- TOMADO ne peut pas être rendu responsable pour des dégâts matériels ou des accidents personnels ayant été produits par un raccordement contradictoire aux consignes de sécurités et normes techniques en vigueur sur les lieux (par exemple une prise de courant défectueuse). La garantie ne donne en aucun cas droit à un dédommagement.
- Toutes les autres réclamations de dommages et intérêts, dégâts inclus, sont exclues à moins que la Loi ne se prononce autrement.
- Les conditions de garantie autres que celles décrites ci-dessus ne seront pas reconnues par TOMADO.

Service

Pour toute information, vous pouvez nous écrire à l'adresse suivante (un timbre n'est pas nécessaire) :

TOMADO Consumentenservice
Antwoordnummer 19016
NL - 1000 VC Amsterdam
Pays-Bas

Que faire si votre appareil ne marche pas ?

Si votre appareil présente des défauts, vous pouvez vous adresser à votre commerçant. Votre commerçant fera en sorte que ces défauts soient réparés le plus rapidement possible.

Réparations qui ont lieu après la période de garantie

Ces réparations sont toujours possibles. Il va de soit que ces réparations seront payantes.

Dear Customer,

Congratulations on your purchase of this high-quality product.

Read the instruction manual carefully to get the best results from this Deep-fryer. These instructions give you all the necessary directions and advice for using, cleaning and maintaining the appliance. If you follow these instructions, you will always achieve excellent results.

We hope that you will enjoy using this Deep-fryer.

SAFETY INSTRUCTIONS

General

- Read these instructions carefully and keep them in a safe place.
- Only use the appliance as described in this instruction manual.
- Any damage caused by failure to observe this instruction manual will immediately void the warranty. The manufacturer/importer accepts no liability for damages caused by failure to observe this instruction manual, careless use of the appliance or use that is not in accordance with the instructions set out in this instruction manual.
- Keep the appliance out of the reach of children.
- This appliance is not intended for use by persons with reduced physical, sensory or mental capabilities (including children), or anyone lacking sufficient knowledge or expertise, unless supervised by or following instruction from someone responsible for their safety.
- Keep the appliance and its cord out of reach of children below the age of 8 years.
- Children must be strictly supervised to prevent them from treating the appliance like a toy.
- Do not allow unsupervised children to clean or maintain this appliance.
- Always remove the plug from the plug socket and allow the appliance to cool down:
 - before moving the appliance;
 - before storing the appliance;
 - before assembling or disassembling parts;
 - before cleaning the appliance or performing maintenance;
 - after using the appliance.
- Repairs may only be carried out by a qualified service centre*.

* Qualified service centre: the manufacturer's or importer's after-sales service department, which is authorised and competent to perform such repairs so that any danger is avoided. In the event of any problems, please return the appliance to this department.

Electricity and heat

- Before use, check that the mains power supply voltage is the same as the voltage indicated on the appliance.
- Always plug the appliance into an earthed plug socket.
- Regularly check the power cord for damage.

- Do not use the appliance if the power cord is damaged. Have a damaged power cord replaced by a qualified service centre.
- Do not use any appliance with a damaged cord or plug or after the appliance has shown signs of defects, has fallen or has been damaged in any way. Return the appliance to the manufacturer or the nearest qualified service centre for inspection, repairs or electrical or mechanical modifications.
- Always remove the plug from the wall socket by pulling on the plug, not the power cord.
- Make sure the power cord does not come into contact with hot surfaces or steam.
- Always remove the plug from the power socket before moving the appliance.
- Do not operate the appliance by means of an external time switch or a separate remote control system.
- If an extension lead is required, use a 10 amp power cord. Power cords with a lower amp rating may burn out. When positioning the power cord, make sure that it cannot be pulled on or tripped over.
- Avoid overloading by not connecting too many appliances to a group.
- Never immerse the appliance, the plug or the housing in water or other liquids, to avoid the risk of electric shock.
- Do not touch the appliance if it has fallen into water. Remove the plug from its socket, turn off the appliance and do not use it again.
- Do not use the appliance close to sources of heat, such as a stove or oven.

Using the appliance

- This appliance is intended for domestic and similar use, such as:
 - in staff kitchens in shops, offices and other working environments;
 - on farms;
 - by hotel or motel guests or guests in other residential settings;
 - in bed and breakfasts or similar environments.
- The use of accessories not recommended by the manufacturer of the appliance may result in personal injury.
- Only use this appliance indoors, in dry areas away from water.
- Never immerse the appliance or the plug in water or any other liquid. This may result in a fatal electric shock!
- Do not use the appliance outdoors or on wet surfaces, to avoid the risk of electric shock.
- Place the appliance on a stable, level surface from which it cannot fall onto the floor.
- Place the appliance on a heat-resistant surface and not, for example, on varnished furniture.
- Place the appliance at least 50 cm from a wall or inflammable materials (such as curtains, candles or cloths).
- Place the appliance on a stable and flat surface, not too close to hot objects or naked flames (such as stovetops or hotplates).
- Remove the plug from its socket when the appliance is not in use and for cleaning.

- Do not allow the power cord to hang over sharp edges, and keep it away from hot objects and naked flames.
- Never use the appliance if the power cord or plug show any signs of damage, if the appliance has fallen on the ground or in the event of any other form of damage. In such cases, take the appliance to a qualified person for inspection and, if necessary, have it repaired.
- Never allow unsupervised children to use electrical household appliances. Children are unable to assess the dangers associated with the incorrect use of electrical appliances.
- Children who are close to the appliance or who are using it must always be kept under adult supervision.
- Never leave the appliance unattended whilst it is in use.
- Only use this appliance for deep-frying food. The appliance could be damaged if you use it for other purposes.
- Keep the appliance clean, since it comes into direct contact with foodstuffs.
- Only pick up the appliance by its handle, certain parts of the appliance become hot during use. You may suffer a serious burn if you touch hot parts of the appliance.
- Do not leave products in the appliance too long, and do prepare them at the right temperature. Otherwise, they may burn and produce smoke.

Warning



Please do not touch the surface while the appliance is in use. The accessible surface may become hot when the appliance is switched on.

DESCRIPTION OF PARTS



1. Lid with viewing window
2. Filter
3. Housing handle
4. Power cord and plug
5. Temperature switch
6. Lid opener
7. Indicator lamp (heating element on)
8. Recess for frying basket handle
9. Frying basket handle
10. Frying basket

OPERATION

You can use this deep-fryer to fry small quantities of snacks, such as spring rolls, chicken wings and fries. Ideal for preparing a savoury snack.

USING FOR THE FIRST TIME

- Remove all packaging from the appliance.
- Clean the appliance, see 'Cleaning and Maintenance'.
- Attach the handle to the frying basket. Squeeze both sides of the handle together for this. The end of the handle will then fit into the basket's handle holder. Now slowly release the handle and make sure that both ends lock into the eyes and clamps of the basket (see also the picture in the description of parts).
- When the appliance is switched on and heats up for the first time, a small amount of smoke may be released and you may detect a certain smell. This is normal, and will disappear after a few minutes.
- Fill the appliance with oil or liquid frying fat. See 'Using the appliance'.
- Continue with the procedure in 'Using the appliance'.

USING THE APPLIANCE

Filling the Appliance with oil or fat

- Open the lid by pressing the lid opener.
- Use the handle to remove the frying basket from the appliance.
- Fill the appliance with the required amount of oil or liquid fat. Make sure that the appliance is filled to at least the minimum level and no higher than

the maximum level indicated on the inside of the appliance. Close the lid.

Deep-frying

- Insert the plug into the mains power socket.
- Set the temperature switch to the desired temperature. The indicator lamp will illuminate.
- Wait until the oil or fat reaches the set temperature. The indicator lamp will then go out. To keep the oil or fat at this temperature, the heating element will repeatedly switch on and off, and the indicator lamp will also go on and off.
- Open the lid by pressing the lid opener.
- Place the food to be deep-fried in the frying basket. For the best result, we recommend placing dry food in the basket.
- Slowly submerge the frying basket into the appliance. Make sure the handle drops into the handle recess.
- Make sure that the oil or fat does not pass over the edge of the appliance. If this is about to happen, it means the basket is too full and you will have to take something out of it.
- Leave the handle attached to the basket and close the lid. The frying time depends on the foodstuffs and your own taste.
- Use the handle to remove the frying basket from the appliance once the frying time has elapsed.
- Hang the hook of the frying basket in the recess on the front edge of the appliance to allow the oil to drain from the fried food. Never shake the basket.
- Set the temperature switch to the lowest setting (OFF).

- Remove the plug from the mains power socket.

Please note!

- Remove the food from the appliance on time. Otherwise the food may get burnt and give off smoke.
- Regularly replace the frying oil or the liquid frying fat. Fat or oil quality diminishes each time you use it for frying, as well as becoming contaminated with food remains.
- Never switch on the appliance without oil or liquid fat, as this could damage the appliance. Never pour any other liquids, such as water or other substances, into the deep-fryer.

CLEANING AND MAINTENANCE

Warning

Before cleaning the appliance, always switch it off, unplug it from the electricity supply and allow it to cool down completely.

Cleaning the appliance

- Never immerse the appliance or power cord in water, or in any other liquid. This may cause an electric shock or a short circuit.
- Do not clean the appliance with an aggressive or abrasive cleaner or with a sharp object, such as a hard brush or a knife.
- Completely remove the lid from the appliance. You can do this by opening the lid and then lifting it up.

- First remove any oil or fat still inside the appliance:
 - Make sure that the oil or fat has cooled down completely.
 - Frying oil or fat should be disposed of at a special-purpose collection point.
- Clean the frying basket, the inner pan and the lid using hot water and washing-up liquid. Dry them thoroughly.
- Clean the outside of the appliance only with a moist cloth and thoroughly dry the outside afterwards.
- Fit the lid back on the appliance. You can do this by placing the lid upright above the hinge recesses in the housing. Make sure that the protruding part of the spring slots into the housing. Now you can push the lid down at the hinge until the hinge clicks into place.

Replacing the filter

- Open the filter holder on the lid.
- Remove the filter present from the lid.
- Place the new filter.
- Close the filter holder.

STORAGE

Store the appliance and the accessories in a dry place. After long storage periods without use, drain the oil or fat from the appliance and store the oil or fat separately.

TECHNICAL DATA

TM-5528

Power:	1000 W
Voltage:	230 V - 50 Hz
Capacity	1.5 litres

We would like to congratulate you on buying an appliance from the TOMADO product range.

Warranty regulations

- TOMADO provides a 2-year warranty for all defects caused by hidden deficiencies which render the appliance useless for normal operation.
- The warranty runs from the date of purchase; we advise you to carefully save your receipt.
- Within the warranty period any defects in production or material will be resolved free of charge, by means of repair, replacement of parts or replacement of the appliance as a whole.
- The warranty certificate has to be filled in by the sales person at the moment of purchase.
- Repairs will only be made under warranty in case it can be proven (by means of a filled in warranty card and the receipt) that the day the complaint is filed falls into the warranty period.
- The warranty does not apply when defects or damages result from an accident, misuse, negligence (e.g. incorrect cleansing), or when repairs of alterations have been executed outside the authorized TOMADO service centre (excl. disassembling, as stated in the instruction manual).
- The warranty does not cover any defects arising when the appliance is connected to the wrong outlet voltage, not following the guidelines in the instruction manual and usual wear and tear.
- The warranty does not cover any defects arising from the lack of frequent descaling of appliances, whatever type of water has been used (especially for steam irons, coffee machines and water boilers).
- TOMADO cannot be held responsible for any material damage or personal accident resulting from connecting

the appliance in breach of the locally applicable safety regulations and technical standards (for instance an inferior AC outlet). The warranty under no circumstances grants the right for any compensation.

- All other claims, including damages, are excluded unless the Law states otherwise.
- Other warranty regulations than the warranty regulations stated above are not applicable.

Service

For more information you can write to the following address (postage paid):

TOMADO Consumentenservice
Antwoordnummer 19016
NL - 1000 VC Amsterdam
The Netherlands

What do you do in case your appliance does not work?

When your appliance shows defects, you can refer to your salesperson. Your salesperson will make sure any defect will be repaired as soon as possible.

Repairs outside the warranty period

You can always hand in your appliance to have it repaired outside the warranty period. This will of course not be free of charge.

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde,

herzlichen Glückwunsch zum Kauf dieses Qualitätsprodukts.

Lesen Sie diese Bedienungsanleitung sorgfältig durch, sodass Sie diese Fritteuse optimal nutzen können. In der Bedienungsanleitung finden Sie alle erforderlichen Anweisungen und Hinweise für die Verwendung, Reinigung und Pflege des Geräts. Wenn Sie diese Anweisungen befolgen, werden Sie mit dem Gerät hervorragende Ergebnisse erzielen.

Wir wünschen Ihnen viel Freude beim Gebrauch dieser Fritteuse.

SICHERHEITSHINWEISE

Allgemeines

- Lesen Sie diese Bedienungsanleitung sorgfältig durch und bewahren Sie sie auf.
- Verwenden Sie das Gerät ausschließlich entsprechend den Anweisungen in dieser Bedienungsanleitung.
- Im Falle von Schäden, die durch die Nichtbeachtung dieser Bedienungsanleitung verursacht werden, erlischt die Garantie sofort. Der Hersteller/Importeur übernimmt keine Haftung für Schäden, die durch die Nichtbeachtung der Bedienungsanleitung, fahrlässigen Gebrauch oder eine nicht den Vorschriften dieser Bedienungsanleitung entsprechende Verwendung verursacht werden.
- Stellen Sie das Gerät außerhalb der Reichweite von Kindern auf.

- Dieses Gerät ist nicht für den Gebrauch durch Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder einem Mangel an Erfahrung und Kenntnissen bestimmt, es sei denn, sie werden beaufsichtigt oder haben von einer für ihre Sicherheit verantwortlichen Person eine Einweisung in den Gebrauch des Geräts erhalten.
- Das Gerät und das Netzkabel dürfen nicht in die Hände von Kindern unter 8 Jahren gelangen.
- Beaufsichtigen Sie Kinder sorgfältig. Dieses Gerät ist kein Spielzeug!
- Die Reinigung und Pflege dieses Geräts darf nicht von unbeaufsichtigten Kindern durchgeführt werden.
- Ziehen Sie immer den Stecker aus der Steckdose und lassen Sie das Gerät abkühlen:
 - bevor Sie das Gerät an einen anderen Platz stellen,
 - bevor Sie das Gerät verstauen,
 - bevor Sie Teile ein- oder ausbauen,
 - bevor Sie die Reinigung oder Pflege des Geräts durchführen,
 - nachdem Sie das Gerät verwendet haben.
- Lassen Sie Reparaturen nur von einem qualifizierten Kundendienstzentrum* ausführen.

* Qualifiziertes Kundendienstzentrum: After-Sales-Dienstleister des Herstellers oder Importeurs, der staatlich anerkannt und befugt ist, derartige Reparaturen durchzuführen, sodass jede Gefahr vermieden wird. Falls Probleme auftreten, das Gerät bitte zu diesem Dienstleister zurückbringen.

Elektrizität und Wärme

- Überprüfen Sie vor dem Gebrauch, ob die Netzspannung mit der auf dem Gerät angegebenen Spannung übereinstimmt.
- Schließen Sie das Gerät nur an geerdete Steckdosen (Schukosteckdosen) an.
- Überprüfen Sie das Netzkabel regelmäßig auf Beschädigungen.
- Wenn das Netzkabel beschädigt ist, dürfen Sie das Gerät nicht benutzen. Lassen Sie ein beschädigtes Kabel in einem qualifizierten Kundendienstzentrum austauschen.
- Verwenden Sie nie ein Gerät mit beschädigtem Kabel oder Stecker oder ein Gerät, das Mängel aufweist, heruntergefallen ist oder auf irgendeine Art und Weise beschädigt wurde. Geben Sie das Gerät zur Inspektion, Reparatur oder Durchführung elektrischer oder mechanischer Modifikationen beim Hersteller oder beim nächstgelegenen qualifizierten Kundendienstzentrum ab.
- Ziehen Sie das Netzkabel immer am Stecker aus der Steckdose. Ziehen Sie nicht am Kabel.
- Halten Sie das Netzkabel von heißen Oberflächen und heißem Dampf fern.
- Ziehen Sie immer den Stecker aus der Steckdose, bevor Sie das Gerät an einen anderen Platz stellen.
- Bedienen Sie das Gerät nicht mit einem externen Zeitschalter oder über ein separates System mit Fernbedienung.
- Verwenden Sie ein 10-Ampere-Kabel, wenn ein Verlängerungskabel erforderlich ist. Kabel mit

weniger Ampere können durchbrennen. Achten Sie beim Verlegen des Kabels darauf, dass nicht daran gezogen oder darüber gestolpert werden kann.

- Schließen Sie zur Vermeidung von Überbelastung nicht zu viele Geräte an einer einzigen Gruppe an.
- Tauchen Sie das Kabel, den Stecker oder das Gehäuse nie in Wasser oder andere Flüssigkeiten, um das Risiko von Stromschlägen zu vermeiden.
- Fassen Sie das Gerät nicht an, wenn es ins Wasser gefallen ist. Ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose, schalten Sie das Gerät aus und verwenden Sie es nicht mehr.
- Verwenden Sie das Gerät nicht in unmittelbarer Nähe von Wärmequellen wie Herd oder Backofen.

Gebrauch

- Dieses Gerät ist für den Gebrauch im Haushalt und einen damit vergleichbaren Gebrauch bestimmt, wie:
 - in Personalküchen von Läden, Büros und anderen Arbeitsumgebungen,
 - auf Bauernhöfen,
 - durch Hotel- oder Motलगäste oder Gäste anderer Wohnumgebungen,
 - in Frühstückspensionen oder ähnlichen Umgebungen.
- Die Verwendung von Zubehör, das nicht vom Hersteller des Geräts empfohlen wurde, kann zu Verletzungen führen.
- Verwenden Sie das Gerät nur in trockenen Innenräumen und nicht in der Nähe von Wasser.

- Tauchen Sie das Gerät oder den Stecker nie in Wasser oder eine andere Flüssigkeit. Dies könnte einen Stromschlag mit Todesfolge verursachen!
- Verwenden Sie das Gerät nicht im Freien oder auf nassen Flächen, um das Risiko eines Stromschlags zu vermeiden.
- Stellen Sie das Gerät auf eine ebene und stabile Fläche, von der es nicht herunterfallen kann.
- Stellen Sie das Gerät auf eine hitzebeständige Fläche, also zum Beispiel nicht ohne Unterlage auf lackierte Möbel.
- Stellen Sie das Gerät in einer Entfernung von mindestens 50 Zentimetern zur Wand oder zu brennbaren Materialien (wie Gardinen, Kerzen oder Tüchern) auf.
- Stellen Sie das Gerät auf eine stabile und ebene Fläche und nicht zu nah an heiße Gegenstände und offenes Feuer (wie Kochplatten).
- Ziehen Sie den Stecker aus der Steckdose, wenn das Gerät nicht in Gebrauch ist sowie vor der Reinigung.
- Lassen Sie das Netzkabel nicht über scharfe Kanten hängen und halten Sie es von heißen Gegenständen und offenem Feuer fern.
- Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn Netzkabel oder Stecker Anzeichen von Schäden aufweisen, wenn das Gerät auf den Boden gefallen ist oder bei irgendeinem Schaden anderer Art. Bringen Sie das Gerät in solchen Fällen zur Kontrolle zu einem fachkundigen Berater und lassen Sie es wenn nötig reparieren.
- Lassen Sie Kinder nie ohne Beaufsichtigung elektrische Haushaltsgeräte verwenden. Kinder sind nicht in der Lage, die Gefahren einzuschätzen, die der falsche Gebrauch elektrischer Geräte mit sich bringt.
- Lassen Sie Kinder, die sich in der Nähe des Geräts aufhalten oder das Gerät verwenden, immer von einem Erwachsenen beaufsichtigen.
- Lassen Sie das Gerät während des Gebrauchs nicht unbeaufsichtigt.
- Verwenden Sie dieses Gerät nur für das Frittieren von Lebensmitteln. Nicht bestimmungsgemäßer Gebrauch kann Schäden verursachen.
- Halten Sie das Gerät sauber, da es in direkten Kontakt mit Lebensmitteln kommt.
- Fassen Sie das Gerät nur am Griff an; bestimmte Teile des Geräts werden während des Gebrauchs heiß. Sie können sich schwere Verbrennungen zuziehen, wenn Sie mit heißen Geräteteilen in Berührung kommen.
- Nehmen Sie das Frittiergut rechtzeitig aus dem Gerät und bereiten Sie es mit der richtigen Temperatur zu. Bei Nichtbeachtung können die Speisen anbrennen und es kann sich Rauch entwickeln.

Warnung



Bitte berühren Sie die Oberfläche während des Gebrauchs nicht. Die erreichbare Oberfläche kann sehr heiß werden, wenn das Gerät eingeschaltet ist.

BESCHREIBUNG DER EINZELTEILE



1. Deckel mit Sichtfenster
2. Filter
3. Gehäusegriff
4. Netzkabel und Stecker
5. Temperaturregler
6. Deckelöffner
7. Kontrollleuchte (Heizelement eingeschaltet)
8. Aussparung für Frittierkorbgriff
9. Frittierkorbgriff
10. Frittierkorb

FUNKTION

Mit dieser Fritteuse können Sie kleine Mengen an Snacks (wie Kroketten, Hähnchenflügel und Pommes frites) frittieren. Ideal für die Zubereitung herzhafter Snacks.

ERSTE VERWENDUNG

- Entfernen Sie das gesamte Verpackungsmaterial vom Gerät.
- Reinigen Sie das Gerät; siehe Abschnitt „Reinigung und Pflege“.
- Setzen Sie den Griff in den Frittierkorb ein. Drücken Sie dazu beide Seiten des Griffs zusammen. Das Griffende passt nun in die Griffhalterung des Frittierkorbs. Lassen Sie den Griff langsam los und stellen Sie sicher, dass beide Enden in den Ösen und Klemmen des Frittierkorbs sitzen (siehe auch das Foto in der Beschreibung der Einzelteile).
- Wenn das Gerät zum ersten Mal eingeschaltet und erwärmt wird, kann ein wenig Rauch entstehen und es kann ein spezifischer Geruch wahrnehmbar sein. Dies ist normal und endet nach wenigen Minuten.
- Füllen Sie das Gerät mit Frittieröl oder flüssigem Frittierfett. Siehe Abschnitt „Gebrauch“.
- Befolgen Sie anschließend die Anweisungen im Abschnitt „Gebrauch“.

GEBRAUCH

Füllen des Geräts mit Frittieröl oder -fett

- Öffnen Sie den Deckel, indem Sie den Deckelöffner drücken.
- Heben Sie den Frittierkorb am Griff aus dem Gerät.
- Füllen Sie das Gerät mit der gewünschten Menge Öl oder flüssigem Fett. Stellen Sie sicher, dass die im Gerät markierte minimale Füllhöhe nicht unterschritten und die im Gerät markierte maximale Füllhöhe nicht überschritten wird. Schließen Sie den Deckel.

Frittieren

- Stecken Sie den Stecker in die Steckdose.
- Stellen Sie den Temperaturregler auf die gewünschte Temperatur. Die Kontrollleuchte beginnt zu leuchten.
- Warten Sie, bis das Öl oder das Fett die eingestellte Temperatur erreicht hat. Dann erlischt die Kontrollleuchte. Damit das Öl oder Fett diese Temperatur behält, schaltet sich das Heizelement wiederholt ein und aus und die Kontrollleuchte geht ebenfalls an und aus.
- Öffnen Sie den Deckel, indem Sie den Deckelöffner drücken.
- Legen Sie das Frittiergut in den Frittierkorb. Um das beste Ergebnis zu erzielen, empfehlen wir Ihnen, trockene Lebensmittel in den Korb zu legen.
- Senken Sie den Frittierkorb langsam ins Gerät. Stellen Sie sicher, dass der Griff in der Aussparung für den Griff sitzt.

- Achten Sie darauf, dass das Öl oder Fett nicht über den Rand des Geräts ansteigt. Droht dies zu geschehen, ist der Frittierkorb zu voll und Sie müssen etwas herausnehmen.
- Der Griff bleibt am Korb montiert. Schließen Sie nun den Deckel. Die Frittierzeit ist von den verwendeten Lebensmitteln und von Ihrem persönlichen Geschmack abhängig.
- Heben Sie nach Ablauf der Frittierzeit den Frittierkorb am Griff aus dem Gerät.
- Hängen Sie den Haken des Frittierkorbs in die Aussparung, die sich im Rand an der Vorderseite des Geräts befindet, um das Frittiergut abtropfen zu lassen. Den Korb auf keinen Fall schütteln.
- Stellen Sie den Temperaturregler auf die niedrigste Stufe (OFF).
- Ziehen Sie den Stecker aus der Steckdose.

Achtung!

- Nehmen Sie die Lebensmittel rechtzeitig aus dem Gerät heraus. Sie könnten sonst anbrennen und es könnte sich Rauch entwickeln.
- Wechseln Sie das Frittieröl oder das flüssige Frittierfett regelmäßig. Jedes Mal, wenn Sie frittieren, verschlechtert sich die Qualität des Öls oder des Fettes. Außerdem wird es durch Lebensmittelrückstände verunreinigt.
- Schalten Sie das Gerät nicht ein, wenn es nicht mit Öl oder flüssigem Fett gefüllt ist, weil es dadurch beschädigt werden könnte. Geben Sie keine anderen Flüssigkeiten, zum Beispiel Wasser oder andere Stoffe, in die Fritteuse.

REINIGUNG UND PFLEGE

Warnung

Das Gerät vor der Reinigung immer ausschalten, von der Stromversorgung trennen und vollständig abkühlen lassen.

Das Gerät reinigen

- Tauchen Sie Gerät und Kabel nie in Wasser oder andere Flüssigkeiten. Hierbei besteht die Gefahr eines elektrischen Schlages und eines Kurzschlusses.
- Verwenden Sie zur Reinigung keine aggressiven Reinigungsmittel, Scheuermittel oder scharfen Gegenstände wie harte Bürsten oder Messer.
- Nehmen Sie den Deckel ganz vom Gerät ab. Dazu öffnen Sie den Deckel und heben ihn anschließend an.
- Wenn sich noch Öl oder Fett im Gerät befindet, entfernen Sie dies zuerst:
 - Stellen Sie sicher, dass das Öl oder Fett vollständig abgekühlt ist.
 - Frittieröl oder -fett ist gemäß den örtlichen Vorschriften zu entsorgen.
- Reinigen Sie den Frittierkorb, den Innenbehälter und den Deckel mit warmem Wasser und Geschirrspülmittel. Trocknen Sie die Teile gründlich ab.
- Reinigen Sie die Außenseite des Geräts nur mit einem feuchten Tuch und trocknen Sie sie anschließend gründlich ab.
- Setzen Sie den Deckel wieder ins Gerät ein. Dazu stellen Sie den Deckel aufrecht über die Scharnierausparungen im Gehäuse. Stellen Sie

sicher, dass der überstehende Teil der Feder im Gehäuse sitzt. Nun können Sie den Deckel beim Scharnier nach unten drücken, bis das Scharnier einrastet.

Den Filter wechseln

- Öffnen Sie den Filterhalter an der Oberseite des Deckels.
- Entnehmen Sie den vorhandenen Filter aus dem Deckel.
- Setzen Sie den neuen Filter ein.
- Schließen Sie den Filterhalter.

AUFBEWAHRUNG

Verstauen Sie das Gerät und die Zubehörteile an einem trockenen Ort. Wenn Sie das Gerät längere Zeit nicht verwenden, nehmen Sie das Öl oder Fett aus dem Gerät heraus und bewahren das Öl oder Fett separat auf.

TECHNISCHE DATEN

TM-5528

Leistung:	1000 W
Spannung:	230 V – 50 Hz
Inhalt	1,5 Liter

Herzlichen Glückwunsch zum Kauf eines Gerätes aus dem TOMADO-Sortiment.

Garantiebedingungen

- TOMADO gewährt 2 Jahre Garantie auf alle Fehler in Folge verborgener Mängel, die das Gerät für den normalen Gebrauch untauglich machen.
- Die Garantiefrist beginnt mit dem Kauf; bewahren Sie den Kaufbeleg deshalb sorgfältig auf.
- Innerhalb dieses Garantiezeitraumes werden eventuelle herstellungs- und/oder materialbedingte Fehler unentgeltlich durch uns behoben, sei es durch Reparatur, Auswechseln von Teilen oder Austausch des Geräts.
- Der Garantieschein muss zum Kaufzeitpunkt vom Verkäufer ausgefüllt werden.
- Reparaturen werden nur dann im Rahmen der Garantie ausgeführt, wenn (durch den ausgefüllten Garantieschein und den zugehörigen Kaufbeleg) nachgewiesen wird, dass die Garantieleistung innerhalb der Garantiefrist beansprucht wird.
- Die Garantie erlischt, wenn der Fehler durch Schäden aufgrund von Unfall, unsachgemäßer Verwendung bzw. Fahrlässigkeit (z. B. schlechte Reinigung) entstanden ist oder wenn Eingriffe oder Reparaturen nicht beim Kundendienst von TOMADO durchgeführt wurden (letzteres gilt nicht für eine Demontage, wie sie in der Bedienungsanleitung angegeben ist).
- Eine Garantieverpflichtung besteht außerdem nicht bei einem Anschluss an falsche Netzspannung, bei Nichtbefolgung der Bedienungsanleitung und bei normaler Abnutzung des Geräts.
- Ebenso wenig sind solche Schäden von der Garantie abgedeckt, die durch nicht rechtzeitiges Entkalken von Geräten entstehen und zwar unabhängig davon, welche Wassersorte verwendet wurde (insbesondere bei

Dampfbügeleisen, Kaffeemaschinen und Wasserkochern).

- TOMADO übernimmt keine Haftung für Sach- oder Personenschäden in Folge eines Anschlusses des Geräts an Einrichtungen, die nicht den vor Ort geltenden Sicherheitsbestimmungen oder technischen Normen entsprechen (z. B. eine untaugliche Steckdose). Die Garantie berechtigt in keinem Fall zu Schadensersatzansprüchen.
- Weitergehende Schadensansprüche, unter anderem wegen Beschädigung, sind ausgeschlossen, sofern nicht zwingend gesetzlich vorgeschrieben.
- Andere als die oben genannten Garantiebedingungen werden von uns nicht angewandt.

Kundendienst

Informationen sind schriftlich (portofrei) unter der nachstehenden Adresse erhältlich:

TOMADO Kundendienst
Antwortnummer 19016
1000 VC Amsterdam
Niederlande

Was tun, wenn das Gerät nicht funktioniert?

Wenn Ihr Gerät Mängel aufweist, wenden Sie sich bitte an Ihren Händler. Der Händler wird veranlassen, dass die Mängel so schnell wie möglich behoben werden.

Reparaturen nach Ablauf der Garantiefrist

Reparaturen sind auch außerhalb der Garantiefrist jederzeit möglich.
Hierdurch fallen jedoch Kosten an.



Aanwijzingen ter bescherming van het milieu

Dit product mag aan het einde van zijn levensduur niet bij het normale huisafval worden gedeponeerd, maar dient bij een speciaal inzamelpunt voor het hergebruik

487

van elektrische en elektronische apparaten te worden aangeboden. Het symbool op artikel, gebruiksaanwijzing en verpakking attendeert u hier op. De gebruikte grondstoffen zijn geschikt voor hergebruik. Met het hergebruik van gebruikte apparaten of grondstoffen levert u een belangrijke bijdrage voor de bescherming van ons milieu. Informeer bij uw lokale overheid naar het bedoelde inzamelpunt.



Renseignements pour la protection de l'environnement

Ce produit ne devrait pas être mis dans les déchets ménager à la fin de son existence mais doit être remis à un point de ralliement pour des produits électroménager et

487

électronique. Ce symbole sur article, mode d'emploi et boîte vous indique ce recyclage. Les matières de cet article sont appropriées pour recyclage. Par le recyclage des appareils ou de ses matières premières vous contribuez à la protection de notre environnement. Renseignez-vous auprès des autorités locales pour cet endroit de rassemblement.



Guidelines for protection of the environment

This appliance should not be put into the domestic garbage at the end of its useful life, but must be disposed of at a central point for recycling of electric and electronic domestic appliances. This symbol on appliance, instruction manual and packaging puts your attention to this important issue. The materials used in this appliance can be recycled. By recycling used domestic appliances you contribute an important push to the protection of our environment. Ask your local authorities for information regarding the point of recollection..

487



Umweltschutzhinweise

Dieses Produkt darf am Ende seiner Lebensdauer nicht mit dem normalen Hausmüll entsorgt werden, sondern muss bei einer speziellen Sammelstelle für die Wiederverwertung von elektrischen und elektronischen Geräten abgegeben werden. Das Symbol auf dem Artikel, der Bedienungsanleitung und der Verpackung weist Sie darauf hin. Die verwendeten Grundstoffe sind für die Wiederverwertung geeignet. Mit der Wiederverwertung der gebrauchten Geräte und Grundstoffe leisten Sie einen wichtigen Beitrag zum Umweltschutz. Erkundigen Sie sich bitte bei den örtlichen Behörden nach der betreffenden Sammelstelle.

487

TOMADO®

Type nr. TM-5528 Art. nr. 1705.194